BEST AVAILABLE COPY

Device for controlling the position of an excavating machine for excavating vertical shafts in the ground and process for placing concrete walls in the ground

Patent number:

DE8812636U

Publication date:

1989-03-09

Inventor:
Applicant:
Classification:

E02D17/06; E02F5/02

- european:

- international:

E02F9/26, E21B47/022, E21B7/10

Application number:

DE19880012636U 19881007

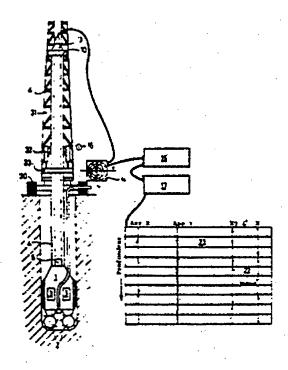
Priority number(s):

NL19870002430 19871012

Abstract not available for DE8812636U Abstract of correspondent: FR2624549

The device for controlling the position of an excavating machine 1 in a horizontal plane in relation to a reference point positioned above the ground comprises a laser apparatus 5 mounted on the excavating machine 1, and emitting three laser rays directed vertically upwards and positioned in the same plane. At the reference point a transparent plate 10 is provided on which the laser rays form three images, the positions of which indicate the horizontal deviations as well as angular deviations.

The invention is applicable to the excavation of shafts for placing concrete walls in the ground.



Also published as:

NL8702430 (A) FR2624549 (A3)

BE1001105 (A6)

Data supplied from the esp@cenet database - Worldwide

Gebrauchsmuster

U1

がらいらば、美麗自治学者教

· 📵	•	,	
(11)	Rollennummer	6 88 12 636.0	
(51)	Hauptklasse	E02F 5/02	
. '	Nebenklasse(n)	E020 17/06	. 9
(22)	Anmeldetag	07.10.88	
(47)	Eintragungstag	09.03.89	
(43)	Bekanntmachung im Patentblatt		
(30)	Priorität	12.10.87 NL 8702430	
(54)	Bezeichnung de	Vorrichtung für das übe	rvachen der Lage einer aben senkrechter Gruben i
(71)	Name und Wohn's	itz des Inhabers	rstraeten B.V., Oostburg,
(74)		itz das Vertreters Manitz, G., DiplPhys. M., DiplIng. DiplWi Rotermund, H., DiplPh	Proreronato; Finsterwald rtscho-Ingo, 8000 München yso, 7000 Stuttgart; Heyn nato, Pato-Anwälte, 8000

Die vorliegende Erfindung bezieht sich auf eine Vorrichtung für das Überwachen der Lage einer in einer
waagerechten Ebene steuerbaren, für das Graben senkrechter Gruben im Boden dienenden Grabmaschine, in
bezug auf einen oberhalb des Bodens befindlichen Bezugspunkt.

Oberaus wichtig beim Graben tiefer Gruben im Boden, beispielsweise bis zu einer Tiefe von 100 m und mehr, ist die Bestimmung der Abweichungen der Grabmaschine von einer idealen senkrechten Linie. Für die Bestimmung dieser Abweichungen sind Neigungsmessern bekannt, wobei die von denselben herrührenden Zeichen sich nach geeigneter Verarbeitung dazu eignen um die Abweichungen der meistens mit einer Fräse ausgestatteten Grabmaschine in Pezug auf eine ideale senkrechte Linie in einem rechtwinklige: X-Y-Koordinatensystem darzustellen. Auf Grund der Trösse dieser Abweichung lässt sich die Grabmaschine in der erwünschten X- bzw. Y-Richtung zweckmässigerweise nachsteuern zwecks genauestmöglicher Herannäherung an die ideale senkrechte Bezugslinie. Die Verarbeitung der vom Neigungsmesser herrührenden Zeichen ist aber meistens besonders schwierig und ohne geeignete Verarbeitung derselben erweist sich das unmittelbare Nachsteuern der Grabmaschine als unmöglich.

Aufgabe der vorliegenden Erfindung ist nun die vorgenannten Nachteile zu beheben. Zu diesem Zweck bezieht sie sich auf eine Vorrichtung der anfangs erwähnten Art, womit die jeweilige Lage der Grabmaschine sich einfacherweise bestimmen lässt und die derart bestimmten Abweichungen sich für die unmittelbare Nachsteuerung der Fräse in der X- bzw. Y-Richtung eignen.



- 2 ..-

Zu diesem Zweck ist die erfindungsgemässe Vorrichtung dadurch gekennzeichnet, dass sie mit einem sich zur Anordnung auf der Grabmaschine eignenden, wenigstens einen einzigen emporgerichteten senkrechte Laserstrahl erzeugenden Lasergerät versehen ist und im Bezugspunkt eine lichtdurchlässige, Markierungen aufweisende Platte vorgesehen ist, worauf der Laserstrahl eine Abbildung bildet, deren Lage ein Mass der waagerechten Abweichungen der augenblicklichen Position der Grabmaschine in bezug auf eine durch den Bezugspunkt gehende Senkrechte ist.

Da die Grabmaschine nicht nur in die zwei waagerechten Richtungen abweichen kann, sondern während des Grabvorganges auch durch Drehung in bezug auf ihre Ausgangslage verschoben werden kann, empfiehlt es sich ebenfalls die durch etwaige Drehung verursachte Abweichung zu bestimmen. Zu diesem zweck ist das Lasergerät vorzugsweise mit derart angeordneten Lichtbündelzerlegern ausgestattet, dass drei gleichlaufende, in einer gemeinschaftlichen Ebene liegende Laserstrahlen ausgesandt werden, welche je ein Bild auf der lichtdurchlässigen Platte bilden, wobei die drei derart erzeugten Bilder auf einer und derselben Gerade liegen, deren Winkelabweichung von der Ausgangslage leicht bestimmt werden kann.

Vorzugsweise ist oberhalb der lichtdurchlässigen Platte eine CCD-Kamera angeordnet, welche an einen Monitor bzw. an einen Computer mit Druckvorrichtung angeschlossen ist. Mittels dieser CCD-Kamera lassen die auf der lichtdurchlässigen Platte befindlichen Abbildungen der Laserstrahlen sich dem Monitor übertragen, so dass der Bedienungsmann der Anlage imstande ist die geeigneten Massnahmen für die Nachsteuerung der Grabmaschine in waugerechter Richtung zu treffen, während der Computer



mit seiner Druckvorrichtung einen Abdruck über den Ablauf der Abweichungen während des Grabens der Grube bereitstellen kann.

Die erfindungsgemässe Vorrichtung eignet sich ganz besonders zur Anwendung bei einem Verfahren für die Herstellung einander teilweise überdeckender Paneele im Boden, wobei auf unbeeinflussbare Weise festgestellt werden kann, dass die erwünschte Überdeckung sich über die Gesamtlänge der Paneele erstreckt. Dank der leichten Überwachung der Lage der Grabmaschine kann das Überdeckungsmass der Paneele kleiner als das übliche Mass gehalten werden, während die Überd ckungskontrolle auf Grund von unbeeinflussbaren, durch den Rechner bereitgestellten Druckstreifen stattfinden kann.

Hier folgt in den untenstehenden Zeilen eine eingehende Beschreibung des erfindungsgemässen Systems mit Hinweis auf die beiliegenden Zeichnungen, wo

die Abbildung l eine mit einer erfindungsgemässen Überwachungsvorrichtung ausgestattete Einrichtung für das Graben tiefer Gruben wiedergibt;

die Abbildung 2 ein bei der Vorrichtung gemäss der Abbildung 1 angewandte Lasergerät schematischerweise wiedergibt;

die Abbildung 3 Abbildungen der Laserstrahlen auf einer mit Markierungen versehenen Platte wiedergibt; und

die Abbildung 4 ein Verfahren für die Anordnung einander teilweise überdeckenden Paneele im Boden schematischerweise erläutert.



- 4 -

Die Abbildung 1 bezieht sich auf eine mit dem Graben einer Grube 18 im Boden beschäftigte Grabmaschine 1, deren Unterseite mit zwei hydraulisch angetriebenen Fräzen 2 versehen ist, welche in Achsialrichtung "d.h. in der senkrecht auf der Zeichnungsebene stehenden Richtung, beispielsweise eine Länge von 3 m haben. Die Breite der Grube 18 kann 50 bis 60 cm betragen. Die Grabmaschine ist mit in waagerechter, senkrecht auf der Zeichnungsebene stehender Richtung verschiebbaren Stösseln 3 ausgestattet, womit sie in der Y-Richtung, d.h. in der senkrecht auf der Zeichnungsebene stehenden Richtung, sowie in der Drehrichtung nachgesteuert werden kann. Das Nachsteuern in der X-Richtung findet durch Antreiben der Fräzen 2 mit verschiedenen Geschwindigkeiten statt.

An der Oberseite der Grabmaschine 1 ist abdichtungsweise ein Rohr 4 befestigt, dessen Oberende mit einer
verschiebbaren Vorrichtung 30 für die Vertikalführung
und für das Andrücken des Rohres 4 versehen ist. Zu
diesem Zweck ist die Vorrichtung 30 mit einem Oberbau
31 ausgestattet, der mit einer senkrechten Rohrführung
und vier Wasserdruckwinden 32 versehen ist, deren Kolben
mit einem waagerechten Joch 33 verbunden sind, das
um das Rohr 4 geklemmt werden kann. Durch die Wasserdruckwinden 32 kann mittels des Joches 33 eine Vertikalkraft auf das Rohr 4 zum Hineindrücken der Grabmaschine
1 in den Boden, übertragen werden. Das Rohr 4 ist entweder
ein Teleskoprohr oder ein durch Ankuppeln gleichartiger
Rohre verlängerbares Rohr.

Am freien Ende des Rohres 4 ist eine Markierungen aufweisende lichtdurchlässige Platte 10, sowie eine CCD-(charge coupled device)-Kamera 13 angeordnet. Die Markierungen 11 auf der Platte 10 bestehen aus einem recht-



winkligen X-Y-Achsenkreuz und einer Anzahl konzentrischer Kreise, deren Mittelpunkt der den Bezugspunkt bildende Schnittpunkt des Achsenkreuzes ist und deren Halbmesser schrittweise beispielsweise je mit einem Inch (25,4 mm) zunimmt.

An der Oberseite der Grabmaschine 1 ist eine innerhalb des Rohres 4 mittels eines an und für sich bekannten, hier nicht näher beschriebenen Doppelkardangehänges aufgehänte, einen Laserstrahlt 6 erzeugende Laserquelle 5 (Abb.2) angeordnet. Wenn die Grabmaschine sich in rein senkrechter Lage unterhalb der Platte 10 befindet, erzeugt der Laserstrahl 6 eine Abbildung auf der Platte 10 im Schnittpunkt der X- und der Y-Achse. Dies bedeutet, dass die Grabmaschine 1 sich in der erwünschten Lage befindet. Nach etwaiger Verschiebung der Grabmaschine in der X- oder Y-Richtung, befindet der Laserstrahl 6 sich in einem andern Punkt der Platte 10 und verschafft die Lage der Abbildung 12 eine unmittelbare Anweisung über die Grösse und Richtung der erforderlichen Nachsteuerung für die Rückstellung der Abbildung 12 im Bezugspunkt.

Da die Grabmaschine 1 sich nicht nur in der X- bzw. Y-Richtung verschieben kann, sondern sich überdies während des Grabvorganges in bezug auf ihre Ursprüngliche Lage verdrehen kann, ist das Lasergerät mit Lichtstrahlzerlegenden Mitteln 7 (Abb.2) versehen "womit der ursprüngliche, die Laserquelle verlassende Laserstrahl in drei gleichlaufende, in einer gemeinschaftlichen Ebene liegende Laserstrahlen 6,9 zerlegt wird. Die Ebene der Laserstrahlen 6,9 fällt vorzugsweise, wenigstens in der ursprünglichen Lage der Grabmaschine 1, mit der durch die Y-Achse gehenden Ebene zusammen. Die Laserstrahlen 9 haben ihre eigne Abbildung 12 auf der

Platte 10 (Abb. 3). Die durch die drei Abbildungspunkte 12 gehende Gerade gibt unmittelbare Information über die etwaige während des Grabens der Grube 18 stattfindende Verdrehung der Grabmaschine 1.

Da die Platte 10 sich am Oberende des Rohres 4 befindet, ist sie nicht unmittelbar ablesbar für den sich meistens auf Bodenhöhe oder in der Nähe derselben befindlichen Bedienungsmann der Anlage. Die CCU-kamera 13 ist an einen, auf gut sichtbarer Höhe befindlichen Monitor angeschlossen, demzufolge der Bedienungsmann, bei etwaigen Abweichungen der Grabmaschine von ihrer erwünschten Lage, die erforderlichen Nachsteuerungsmassnahmen nehmen kann. Die CCD-Kamera 13 ist nicht nur an den Monitor 14, sondern ebenfalls an einen Computer 15 angeschlossen, worin die durch die CCD-Kamera beobachteten Koordinaten der Abbildungspunkte 12 der Laserstrahlen 6,9 auf der Platte 10 gespeichert werden können. Der Computer 15 ist mit einem Plotter oder einer Druckvorrichtung 17 versehen, wodurch ein Streifen 23 abgeliefert werden kann, worauf die durch die CCD-Kamera 13 beobachteten Abweichungen von der X- bzw. Y-Achse eingetragen oder abgedrückt werden können. Dass Eintragen bzw. Abdrucken der beobachteten Abbildungen 12 soll aber nicht unbedingt durchlaufend , sondern kann zum Beispiel auch stattfinden jedesmal der Grabmaschine 1 einem Abstand beispielsweise 20 cm weiter gegraben hat. Auf dem durch den Plotter 17 abgelieferten Streifen sind die beobachteten X-und Y-Abweichungen in Abhängigkeit von der Tiefe der Grube 18 dargestellt. In den Streifes 23 könnte natürlich auch jedesmal die Grösse der während des Grabens der Grube 18 stattfindenden Verdrehung der Grabmaschine l um eine Vertikalachse eingetragen werden, so dass das Verhalten der Grabmaschine 1 während des Grabens der Grube 18 ganz genau vom Streifen 23 abgelesen werden kann. Dies ist vor allem wichtig beim Bau von Beton-



wänden im Boden, wie es anhand der Abbildung 4 in den nachfolgenden Zeilen erlautert wird.

Vor der Errichtung von Betonwänden im Boden wird zunächst eine Grube 18 mittels der in der Abbildung 1 wiedergegebenen Einrichtung gegraben. Diese Grube 18 hat beispielsweise eine Breite von 50 cm und eine Länge von 3 m. Sobald die erwünschte Tiefe der üblicherweise Primärpaneel genannten Grube 18 erreicht ist, wird die Vorrichtung 30 um einen Schritt 20 verschoben, der kleiner ist als die Länge des Primärpaneels 18. Der Schritt 20 beträgt hier beispielsweise 2,80 m. Darauf wird das folgende Primärpaneel 19 bis zur erwünschten Tiefe gegraben. Beim Graben der beiden Paneele 18 und 19 wird der Verlauf der X- und Y-Abweichungen auf dem Streifen 23 registriert. Sodann werden die Beiden Gruben 18 und 19 mit einer erhärtenden Masse, beispielsweise mit einer abbindenden Betonmasse, vollgeschüttet. Nach teilweiser Erhärtung dieser Schüttmasse bzw. teilweisem Abbinden der Betonmasse, wird der zwischen den beiden Paneelen 18 und 19 übriggebliebene Erdrücken ähnlicherweise mit gegenseitiger Überdeckung der beiden Primärpaneele 18 und 19 entfernt. Diese Überdeckung beträgt beispielsweise im idealen fall 10 cm. Es ist überaus wichtig, dass jedenfalls eine genügende gegenseitige Überdeckung vorgesehen wird und dass beim Graben der Grube 21 die Abweichungen der Grabmaschine klein genug sind um zu vermeiden, dass die Überdeckung des Paneels 18 oder 19 "negativ" wird, wobei beim Vollschütten der Grube 21 an mehreren Stellen, beispielsweise zwischen dem Primärpaneel 18 und dem Sekundärpaneel 21, Teile des ursprünglichen Bodens übrigbleiben. Da nun die beim Graben der Gruben 18 und 21 gesammelten Daten über die X-Abweichungen in demselben Massstab nebeneinander auf dem Streifen



- 8 -

23 abgedrückt werden, kann die Grösse der Überdeckung
22 zweckmässigerweise über die Gesamttiefe der Grube
kontrolliert werden. Auf diese Weise liefert der Streifen
23 den eindeutigen Beweis, dass das Sekundärpaneel
21 sich überall mit der erforderlichen Überdeckung
an das Primärpaneel 18 an schliesst. Selbstverständlich
ist dies überaus wichtig für den Auftraggeber. Dasselbe
gilt natürlich auch für die gegenseitige Überdeckung
zwischen den Paneelen 21 und 19.

Vorrichtung für das Überwachen der Lage einer Grabmaschine für das Graben senkrechter Gruben im Boden

- Zusammenfassung -

In einem oberhalb des Bodens befindlichen Bezugspunkt ist eine lichtdurchlässige, Markierungen aufweisende Platte (10) angeordnet. Ein auf einer in einer waagerechten Ebene steuerbaren Grabmaschine (1) angeordnetes Lasergerät (5) sendet drei gleichlaufende, in einer gemeinschaftlichen Ebene liegende, senkrechte Laserstrahlen aus, welche je ein Bild auf der vorgenannten Plate (10) erzeugen. Die lage dieser drei Bilder ist ein Mass der waagerechten Abweichungen in bezug auf eine durch den Bezugspunkt gehende Senkrechte und ein Mass der Verdrehung der Grabmaschine (1).

(Fig. 1)

MANITZ, FINSTERWALD & ROTERMUND

G 88 12 636.6 Funderingstechnieken ... DEUTSCHE PATENTANWÄLTE
DR. GERHART MANITZ - DIPL-PHYS.
MANFRED FINSTERWALD - DIPL-ING., DIPL-WIRTSCH-ING.
HANNS-JÖRG ROTERMUND - DIPL-PHYS.
DR. HELIANE HEYN - DIPL-CHEM.
WERNER GRÄMKOW - DIPL-ING. (1939-1982)

BRITISH CHARTERED PATENT AGENT LAMES G. MORGAN · 8. SC. 87475.), D.M.S.

ZUGELASSENE VERTRETER BEIM EUROPÄISCHEN PATENTAMT REPRESENTATIVES BEFORE THE EUROPEAN PATENT OFFICE MANDATAIRES AGREES PRES L'OFFICE EUROPÉEN DES BREVETS

8000 MÜNCHEN 22 - ROBERT-KOCH-STRASSE 1 TELEFON (0.89) 22 42 11 - TELEX 5 29 672 PATMF TELEFAX (0.89) 29 75 75 (Gr. II + III) TELEGRAMME INDUSTRIEPATENT MÜNCHEN

München, den 9 1. Feb. 1989 P/F1-F 2238

Neue Schutzansprüche

1. Vorrichtung für das Überwachen der Lage einer in einer waagerechten Ebene steuerbaren, für das Graben senkrechter Gruben im Boden dienenden Grabmaschine in Bezug auf einen oberhalb des Bodens befindlichen Bezugspunkt,

dadurch g e k e n n z e i c h n e t,

daß die Vorrichtung mit einem sich zur Anordnung auf

der Grabmaschine (1) eignenden, wenigstens einen ein
zigen emporgerichteten senkrechten Laserstrahl (6)

erzeugenden Lasergerät (5) versehen ist und im Bezugs
punkt eine lichtdurchlässige, Markierungen (11) auf
weisende Platte (10) angeordnet ist, auf der der Laser
strahl (6) abgebildet ist, und daß die Lage der Abbil
dung (12) des Laserstrahls (6) diejenige des Bezugs
punktes ist, wenn sich die Grabmaschine auf einer durch

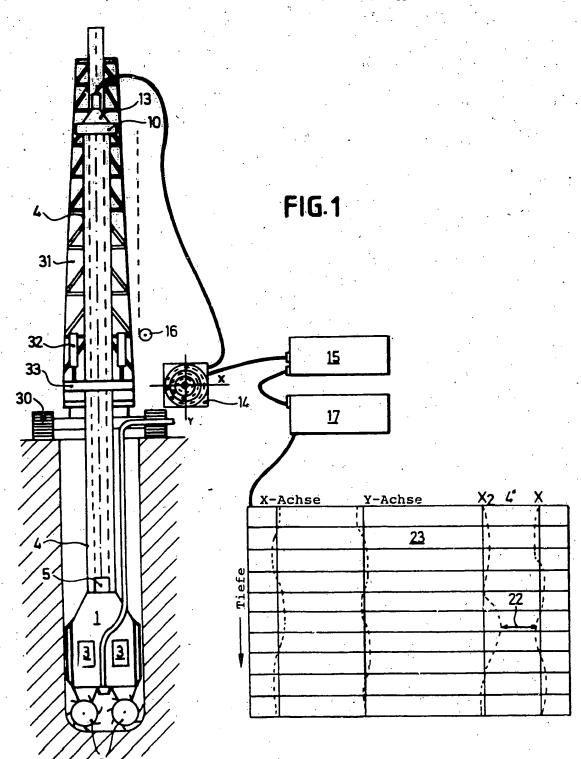
den Bezugspunkt gehenden Senkrechten befindet, während

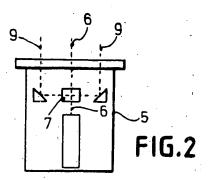
die Abbildung (12) bei waagerechten Abweichungen (X,Y) der Grabmaschine (1) von der Senkrechten einen den Abweichungen (X,Y) entsprechenden Abstand vom Bezugspunkt aufweist.

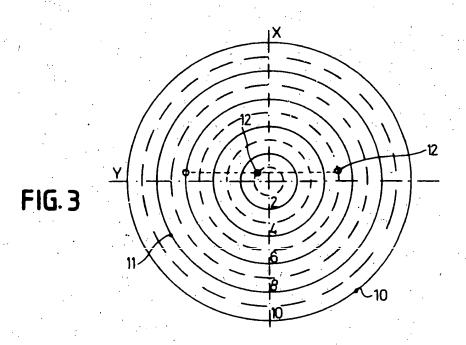
7 2 -

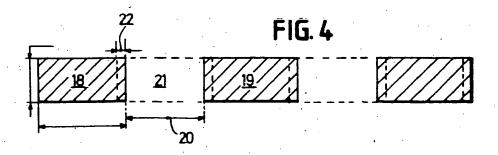
- 2. Vorrichtung nach Anspruch 1,
 dadurch g e k e n n z e i c h n e t,
 daß das Lasergerät (5) Lichtbündelzerleger (7) zum Zerlegen des Laserstrahls (6) in drei gleichlaufende Laserstrahlen (6,9) aufweist, die in einer gemeinschaftlichen
 Ebene (Y) liegen und auf der Platte (10) einzeln abgebildet sind.
- 3. Vorrichtung nach Anspruch 1 oder 2,
 dadurch g e k e n n z e i c h n e t,
 daß oberhalb der lichtdurchlässigen Platte (10) eine
 CCD-Kamera (13) angeordnet ist, welche an einen Monitor
 (14) bzw. an einen Computer (15) mit Druckvorrichtung
 (17) angeschlossen ist.
- 4. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 3, dadurch g e k e n z e i c h n e t, daß das Lasergerät (5) mittels eines Doppelkardangehänges innerhalb eines mit der Grabmaschine (1) abdichtend verbundenen, durch Ankupplung gleichartiger Rohre verlängerbaren Rohres (4) oder Teleskoprohres (4) aufgehängt ist, während die lichtdurchlässige Platte (10) und die CCD-Kamera (13) in der Nähe des offenen Endes des Rohres (4) auf einer senkrechten Rohrführung angeordnet sind.











This Page is Inserted by IFW Indexing and Scanning Operations and is not part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images include but are not limited to the items checked:

BLACK BORDERS

IMAGE CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES

FADED TEXT OR DRAWING

BLURRED OR ILLEGIBLE TEXT OR DRAWING

SKEWED/SLANTED IMAGES

COLOR OR BLACK AND WHITE PHOTOGRAPHS

GRAY SCALE DOCUMENTS

LINES OR MARKS ON ORIGINAL DOCUMENT

REFERENCE(S) OR EXHIBIT(S) SUBMITTED ARE POOR QUALITY

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

OTHER:

As rescanning these documents will not correct the image problems checked, please do not report these problems to the IFW Image Problem Mailbox.